

Turkmen Transcript:

- Biri siziň döwletiňize baran wagty ýagny haýsy ýere gitmäni aýdarsyňyz ýagny görmek üçin, ýagny gezmek üçin turist ýerleri?

- Aslynda Türkmenistanyň her welaýatynda da öz gezilip görüljek ýerler bar. Eee...Mary şäherinde meselem köne Merw şäherinde gezip bolýa ýa da Daşoguz welaýatynda Köneürgenç şäheri diýdi, Lebapda da az däl gezilip görjek ýerler. Ýa kurortnyý ýerlerden eee...ýerleri ele alanymyzda aa Awaza gitse bolýar, Hazar deňiziniň kenarynda az däl de sebäbi Türkmenistanam taryhy baý döwlet da, ýagny aslynda taryhy bilseň, ýagny taryhy gowy bilýan bolsaň gezjek ýer ýaman kän tapylýar.

- Haýsy wagtlarda gidil... ýagny gitmek üçin amatly bolýar?

- Ýa amatly wagtlar esasanam ýaz ýa ýaz wagty bolýar da, sebäbi gýšta sowuk bolar ýagny käbir ýerler ýagny ýapyk...muzey diýdi başga zat diýdi ýapyk bolmagy mümkin. Meniň üçin ýagny meniň pikirimçe ýagny gidip gezip görmek üçin iň amatly wagt ýaz my ka diýýan.

English Translation:

- What places would you suggest to visit for the people who are coming to your country, tourists?

- Actually there are many places for tourists to come and see in each of the states in Turkmenistan. For instance, one could go to see Ancient Merw in Mary city, or Koneurgench city in Dashoguz state; there are also a lot of places to see in Lebap. For the health resorts ... eee...one could go to Awaza, at the Coast of Hazar Sea, because there are a lot of places, and Turkmenistan is a country with a rich history. I mean, if one actually knows history one could find a lot of places to visit.

- When is the best time to visit?

- The best time to visit would be in the spring, because in the winter it could be very cold and some places could be unavailable...it's possible that the museums could be closed. In my opinion, the best time to come visit those places would be the spring.

About CultureTalk: CultureTalk is produced by the Five College Center for the Study of World Languages and housed on the LangMedia Website. The project provides students of language and culture with samples of people talking about their lives in the languages they use everyday. The participants in CultureTalk interviews and discussions are of many different ages and walks of life. They are free to express themselves as they wish. The ideas and opinions presented here are those of the participants. Inclusion in CultureTalk does not represent endorsement of these ideas or opinions by the Five College Center for the Study of World Languages, Five Colleges, Incorporated, or any of its member institutions: Amherst College, Hampshire College, Mount Holyoke College, Smith College and the University of Massachusetts at Amherst.

© 2003-2009 Five College Center for the Study of World Languages and Five Colleges, Incorporated